

Privacy-Bestimmungen der Website enertour4schools.it – Juni 2008

(Information im Sinne des Artikels 13 des gesetzesvertretenden Dekrets Nr. 196/2003 "Datenschutzkodex")

Vorliegende Privacy-Bestimmungen legen die Verfahren der Verarbeitung der personenbezogenen Daten durch die TIS - TECHNO INNOVATION SOUTH TYROL – K.A.G. S.C.p.A im Zusammenhang mit Besuchern und Benutzern der Internetseite enertour4schools.it (in der Folge "Website" genannt) fest. Die TIS schützt die Daten und die Vertraulichkeit der Subjekte, die eigene Daten mitteilen, gemäß den gesetzlichen Bestimmungen im Bereich Privacy, insbesondere des GvD 196/2003. Die TIS behält sich das Recht vor, diese Bestimmungen an neue Rechtslagen bzw. dem technologischen Fortschritt anzupassen. In diesem Falle werden Änderungen auf dieser Website veröffentlicht. Diese Bestimmungen gelten ausschließlich für die Website, jedoch nicht für andere verlinkte Seiten. Im Zusammenhang mit Links auf andere Seiten verpflichtet sich die TIS, die Seiten und Inhalte sorgfältig zu prüfen, kann jedoch in keinem Fall auf die Art oder Zusammenstellung der verlinkten Seiten Einfluss nehmen; aus diesem Grund wird diesbezüglich keinerlei Haftung übernommen.

Personenbezogene Daten und Verarbeitung der Daten. Die TIS verarbeitet personenbezogene Daten der Benutzer und Besucher der Website enertour4schools.it. Unter personenbezogene Daten fallen sämtliche Informationen, anhand derer natürliche oder juristische Personen, Körperschaften und Vereine direkt oder indirekt durch den Bezug zu anderen Informationen, einschließlich einer persönlichen Identifizierungsnummer, identifiziert werden können oder dadurch identifizierbar sind. Unter Datenverarbeitung versteht man jegliches Verfahren bzw. die Gesamtheit von Verfahren, auch ohne elektronische Hilfsmittel, für die Sammlung, Erfassung, Organisation, Speicherung, Abfrage, Bearbeitung, Veränderung, Auswahl, Extraktion, Abgleichung, Verbreitung, Löschung oder Vernichtung von Daten, auch wenn diese nicht in einer Datenbank abgespeichert sind.

Rechtsinhaber der Verarbeitung. Rechtsinhaber der Datenverarbeitung im Sinne des Gesetzes ist die TIS - TECHNO INNOVATION SÜDTIROL ALTO ADIGE - K.A.G. S.C.p.A. mit Sitz in Bozen, Siemensstraße 19, in Person des gesetzlichen Vertreters pro tempore.

Ort der Datenverarbeitung. Die Datenverarbeitung im Zusammenhang mit Leistungen der Website (materiell gehostet am Sitz der TIS) erfolgt am Sitz der Gesellschaft, die Inhaber der Datenverarbeitung ist, ausschließlich durch Angestellte oder Mitarbeiter der TIS, die mit der Datenverarbeitung beauftragt sind, bzw. durch etwaige Beauftragte, die fallweise mit der Datenverarbeitung beauftragt werden.

Zweck der Datenverarbeitung. Die von Besuchern der Website gelieferten personenbezogenen Daten, die direkt vom TIS (a) bei Informationsanfragen bezüglich der Leistungen der TIS und (b) beim Surfen auf der Website durch das so genannte System-Log erfasst werden, werden für folgende Zwecke verwendet: Zwecke in direktem Zusammenhang mit Anfragen bzw. zur Bearbeitung von Anfragen, die vom Besucher jeweils über die Website oder per Email oder sonstige Kommunikationsmittel abgeschickt werden; Zwecke im Zusammenhang mit der Erfüllung von gesetzlichen Auflagen, Verordnungen und EU-Bestimmungen sowie von Vorgaben von gesetzlich dazu befugten Behörden oder Aufsichts- und Kontrollbehörden.

Surfdaten - Erfassung der IP-Adresse und Verwendung von Cookies. In der Regel werden Surfdaten der Website nicht erfasst, und es lassen sich daraus keine personenbezogenen Daten des Benutzers (z. B. Name, Telefonnummer oder Email-Adresse) erschließen. *IP-Adressen und anonymes Surfen:* Unser Webserver erfasst IP-Adressen nur für Statistiken zur Verwendung unserer Website. Die IP-Adresse wird automatisch für jeden PC generiert, der im Internet surft. Die TIS verknüpft nicht IP-Adressen mit anderen persönlichen Identifizierungsdaten, der Besucher bleibt folglich beim Surfen auf der Website anonym. *Andere Informationen:* Unser Webserver erfasst auch andere Informationen, z. B. die Anzahl der Besuche, die durchschnittliche Verweildauer auf der Seite, die besuchten Seiten usw. Diese Informationen beziehen sich nicht auf einzelne Benutzer und werden vom TIS nur genutzt, um die Verwendung der Website zu untersuchen und deren Inhalte zu optimieren. *Cookies:* Einige Seiten verwenden so genannte Cookies. Das sind kleine Dateien, die von der Website auf der Festplatte des PCs des Besuchers gespeichert werden. Bei einem erneuten Besuch werden sie wieder an den Webserver gesendet. Mithilfe der Cookies kann die TIS die Angebote für den Besucher möglichst komfortabel und effizient gestalten. Darüber hinaus kann die TIS dadurch auch neue Leistungen anbieten und analysieren, welche Seiten besonders beliebt sind, welche zu einem bestimmten Zeitpunkt besucht werden; es können dadurch anonyme statistische Informationen über die Verwendung der Seite erfasst werden. Darüber hinaus kann geprüft werden, ob die Website richtig funktioniert. Die meisten Internetbrowser akzeptieren standardmäßig Cookies; bei entsprechender Einstellung des Browsers ist es auch möglich, Cookies gezielt zu akzeptieren bzw. ignorieren. Wird vom Besucher die Cookies-Funktion ausgeschaltet, sind einige Funktionen der Website nicht verfügbar, einige Seiten können auch nicht korrekt dargestellt werden.

Haftung. Surfdaten können zur Feststellung der Haftung im Falle von IT-Delikten zulasten der Website benutzt werden.

Freiwillige, vom Besucher über das Kontaktformular abgeschickte persönliche Daten. Das ausdrückliche und freiwillige Versenden von personenbezogenen Daten durch Ausfüllen des Formulars auf der Kontaktseite bedingt die Erfassung der Adresse des Absenders (Email), die zur Beantwortung der Anfragen notwendig ist, sowie allfälliger personenbezogener Daten, die in der Mitteilung enthalten sind. Diese Daten werden gespeichert. Benutzern der Website wird empfohlen, keine Namen oder Daten von Dritten mitzuteilen, falls dies nicht unbedingt notwendig ist.

Besondere Arten personenbezogener Daten, Gerichtsdaten. Die TIS sammelt über die Website nicht absichtlich besondere Arten von personenbezogenen Daten bzw. Gerichtsdaten. *Besondere Arten von personenbezogenen Daten* im Sinne des Art. 4 GvD 196/2003 sind solche, aus denen die rassistische oder ethnische Herkunft, politische Meinungen, religiöse oder philosophische Überzeugungen oder die Gewerkschaftszugehörigkeit hervorgehen, sowie Daten über die Gesundheit oder das Sexualleben. *Gerichtsdaten* im Sinne des Art. 4 des vorgenannten Gesetzes sind personenbezogene Daten, aus denen Maßnahmen hervorgehen gemäß Art. 3 Abs. 1, Buchstabe a) bis o) und r) bis u) D.P.R. vom 14. November 2002 Nr. 313 (Strafregister, Register der anhängigen Verwaltungsmaßnahmen oder die Eigenschaft als Beschuldigter im Sinne der Art. 60 und 61 Strafprozessordnung). Die TIS empfiehlt, solche Daten nicht über die Website mitzuteilen. Ist dies notwendig, z. B. bei Personen von geschützten Kategorien bei Versand des Lebenslaufs zum Zwecke der Anstellung, im Rahmen einer Stellenausschreibung oder bei Mitteilung des Interesses an einer Mitarbeit bei der TIS, empfehlen wir, die entsprechenden Privacy-Bestimmungen zur Kenntnis zu nehmen und per Schreiben/Fax/Email die Zustimmung zur Verarbeitung der besonderen Arten von personenbezogenen Daten zu erteilen.

Freiwilligkeit der Bereitstellung von personenbezogenen Daten. Abgesehen von den Angaben bezüglich der Surfdaten steht es dem Benutzer frei, die im Kontaktformular angeforderten oder die für Informationsanfragen mitgeteilten personenbezogenen Daten anzugeben. Werden diese jedoch nicht geliefert, kann die gewünschte Leistung nicht erbracht werden.

Bedingungen der Verarbeitung. Die personenbezogenen Daten werden mit EDV-gestützten Mitteln und/oder manuell verarbeitet, und zwar nur für die Zeit, die für die Zwecke, für die sie eingeholt wurden, unbedingt notwendig ist. Die von den Benutzern gelieferten personenbezogenen Daten werden nur für die Ausführung der gewünschten Leistung verwendet und werden Dritten nur dann mitgeteilt, wenn dies für den angegebenen Zweck erforderlich ist (z. B. Versand von Infomaterial). Spezielle Sicherheitsmaßnahmen werden beachtet, um Datenverlust, einer unrechtmäßigen oder ungeeigneten Verwendung oder einem nicht genehmigten Zugriff vorzubeugen. Die TIS kann personenbezogene Daten nur weiterleiten, wenn dies durch gesetzliche Bestimmungen vorgeschrieben ist oder wenn dies aus fester Überzeugung notwendig ist, um (a) sich an gesetzliche Bestimmungen anzupassen oder um Vorgaben eines rechtlichen Verfahrens zu erfüllen, das die TIS bzw. die Website betrifft; (b) Rechte und das Eigentum von TIS zu schützen und verteidigen oder (c) in besonderen Situationen die persönliche Sicherheit der Mitarbeiter, der Benutzer der Website und der Leistungen der TIS zu gewährleisten.

Datenaufbewahrung. Informationen und personenbezogene Daten der Besucher unserer Website, einschließlich der freiwilligen Daten, die für Informationsanfragen oder sonstige Mitteilungen geliefert werden, werden nur zur Bearbeitung der Anfrage und für die Dauer aufbewahrt, die für die Ausführung notwendig ist. Nach Bearbeitung der Anfrage werden sämtliche personenbezogenen Daten gemäß den Bestimmungen zur Datenaufbewahrung in der TIS vernichtet, außer falls von Behörden oder gesetzlichen Bestimmungen zur Datenaufbewahrung andere Bedingungen festgelegt werden.

Rechte der von der Verarbeitung betroffenen Personen. Personen, auf die sich die personenbezogenen Daten beziehen, haben das Recht, jederzeit eine Bestätigung über das Vorhandensein oder Nichtvorhandensein dieser Daten zu erhalten, ihren Inhalt und Herkunft zu erfahren, ihre Übereinstimmung mit den tatsächlichen Verhältnissen zu prüfen oder deren Ergänzung, Aktualisierung oder Richtigstellung zu verlangen (Art. 7 GvD Nr. 196/2003). Nach demselben Artikel haben sie das Recht, die Löschung, die Umwandlung in eine anonymisierte Form oder die Sperrung der widerrechtlich verarbeiteten Daten zu verlangen sowie sich in jedem Falle aus berechtigten Gründen deren Verarbeitung zu widersetzen. Anfragen sind an die Adresse des Verantwortlichen für die Verarbeitung der Daten der Betroffenen zu schicken: privacy@tis.bz.it.

Minderjährige und Privacy-Bestimmungen. Die Website richtet sich nicht an Minderjährige und ist auch nicht für diese entwickelt worden. Die TIS fordert daher Minderjährige nicht explizit zur bewussten Bereitstellung von personenbezogenen Daten auf bzw. fordert sie nicht auf, diese mitzuteilen.